



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



УТЮГ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ
HT-IR2400

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим Вас за выбор нашей продукции, выпускаемой под торговой маркой **HERMES TECHNICS**.

Мы уверены, что Вы останетесь довольны качеством приобретенной электро-бытовой техники, а также ее функциональностью и дизайном.

Продукция нашей марки разработана и произведена в соответствии с высокими требованиями международных стандартов безопасности и эксплуатации.

Перед первым использованием прибора внимательно прочитайте данную инструкцию, в которой содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните данную инструкцию вместе с гарантийным талоном и кассовым чеком.

Надеемся, что продукция торговой марки **HERMES TECHNICS** прослужит Вам долгие годы.

СОДЕРЖАНИЕ

СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	2
ОПИСАНИЕ.....	4
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	5
ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ЭКСПЛУАТАЦИЯ.....	6
ЧИСТКА И УХОД	12
ЭКОЛОГИЧЕСКИ БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ	14
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ	15
ГАРАНТИЯ ИЗГОТОВИТЕЛЯ	16
ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН	18

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Перед использованием внимательно ознакомьтесь с данным Руководством по эксплуатации. Изготовитель не несет ответственности за любые травмы или ущербы, возникшие вследствие неправильной эксплуатации прибора.
2. Данный прибор соответствует установленным правилам безопасности.
3. Данный прибор может использоваться детьми старше 8 лет, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, людьми с недостаточным опытом или знаниями только, если они находятся под присмотром лица, ответственного за их безопасность, или получили от этого лица инструкции по безопасной эксплуатации данного прибора, и осознают возможную опасность.
4. Не позволяйте детям играть с прибором. Чистка и уход за прибором могут осуществлять лица старше 8 лет и только под руководством взрослых или ответственных лиц.
5. Держите прибор и сетевой провод в месте, недоступном для детей.
6. Не оставляйте включенный прибор без присмотра.
7. При использовании вблизи детей необходимо тщательное наблюдение. Не оставляйте утюг без внимания, когда он подключен к сети или находится на гладильной доске. В случае прикосновения к горячим металлическим частям, горячей воде или пару могут возникать ожоги.
8. Не позволяйте детям играть с упаковочными материалами — существует опасность удушения!
9. Перед началом работы проверьте утюг на наличие протеканий, внешних видимых повреждений корпуса, сетевого провода и сетевой вилки. Не пользуйтесь поврежденным прибором или деталями, входящими в комплект.
10. Перед первым подключением утюга к электрической сети проверьте, чтобы технические параметры, указанные на нем, соответствовали техническим параметрам электрической сети помещения, в котором вы предполагаете использовать данный утюг. Если значения параметров не соответствуют друг другу, ни при каких обстоятельствах не используйте прибор, а сразу свяжитесь с Вашим продавцом.
11. Розетка для подключения утюга должна находиться в доступном месте, чтобы в случае необходимости из нее можно было легко вытащить сетевой провод.
12. Не допускайте, чтобы перегибался или прикасался к горячим поверхностям. Никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода.
13. Если кабель питания поврежден, он должен быть заменен производителем, его сервисным агентом или аналогичным квалифицированным специалистом во избежание возможных рисков. Не производите ремонт самостоятельно.

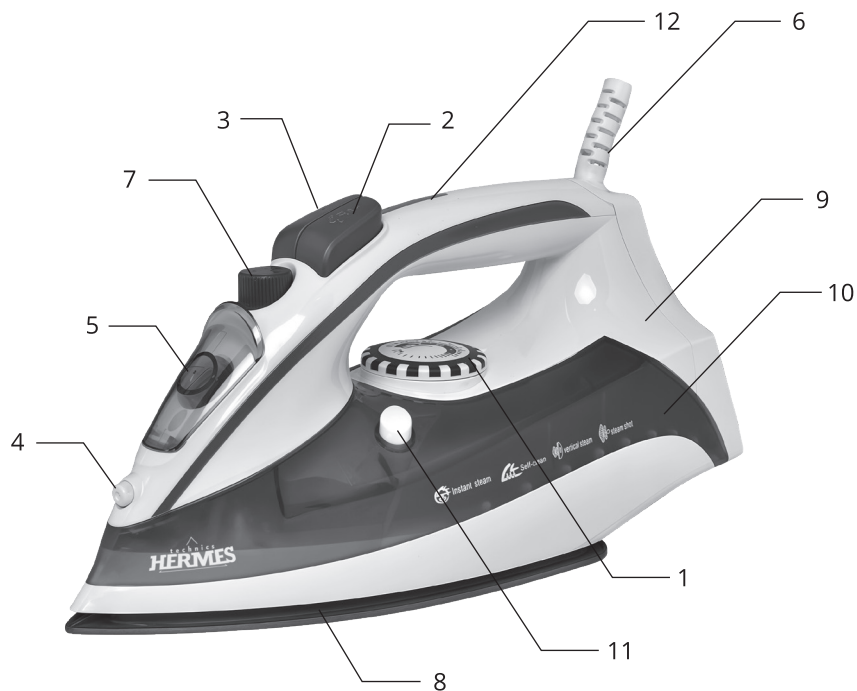
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра. Ненадлежащий ремонт может представлять огромную опасность для пользователя. Кроме того, в этом случае становится недействительной гарантия.

14. Чтобы не допустить возникновения пожара, поражения электрическим током или получения травмы, никогда не погружайте сетевой провод, вилку или сам утюг в воду, или другие жидкости. При попадании их в воду сразу отключите прибор от электрической сети.
15. Ни в коем случае не разбирайте корпус устройства! Прикосновение к токопроводящим деталям и изменение механической структуры утюга могут привести к поражению электрическим током.
16. Использование дополнительного оборудования или деталей, не рекомендованных производителем утюга и не поставляемых в комплекте поставки прибора, может привести к пожару, ожогам, поражению электрическим током или травме.
17. Выключайте утюг из розетки, если он не используется, или перед его чисткой. Всегда отключайте устройство от электросети перед заливкой воды или опустошением резервуара.
18. Чтобы отсоединить прибор, вытащите вилку из розетки. При отключении утюга от сети беритесь за сетевую вилку. Никогда не тяните за сетевой провод.
19. Используйте утюг только по его прямому назначению — глажение или отпаривание белья.
20. Крышка для наливания воды не должна быть открыта при использовании утюга. Должны быть даны инструкции по безопасному заливанию воды в резервуар (для утюгов с отпариванием под давлением).
21. При помещении утюга на гладильную стойку убедитесь, что она устойчива.
22. Утюг предназначен для использования только в помещении и только в бытовых целях. Не используйте его в промышленных целях или на улице.
23. Не используйте утюг в помещении с повышенной влажностью.
24. Не следует использовать абразивные вещества для очистки прибора, чтобы не повредить его поверхность.
25. Если изделие некоторое время находилось при температуре ниже 0°C, перед включением его следует выдержать в комнатных условиях не менее 2 часов.
26. Прибор не предназначен для включения внешним таймером или пультом дистанционного управления.
27. Производитель оставляет за собой право без дополнительного уведомления вносить незначительные изменения в конструкцию изделия, не влияющие на его безопасность, работоспособность и функциональность.

ОПИСАНИЕ

ОПИСАНИЕ



- | | |
|-----------------------------------|------------------------|
| 1. Терморегулятор | 7. Регулятор пара |
| 2. Кнопка подачи пара | 8. Подошва |
| 3. Кнопка распыления | 9. Корпус |
| 4. Носик для распыления | 10. Резервуар для воды |
| 5. Отверстие для наполнения водой | 11. Кнопка самоочистки |
| 6. Шнур питания | 12. Индикатор нагрева |

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию прибора без дополнительного уведомления об этих изменениях.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Макс. мощность	2400 Вт
Производительность подачи пара	28 г/мин
Паровой удар	120 г/мин
Объем резервуара для воды	330 мл
Функции	сухая глажка, распыление, постоянная подача пара, паровой удар, вертикальное отпаривание
Регулировка температуры	термостат
Количество температурных режимов	5
Автоматическое отключение	Есть
Самоочистка от накипи	Есть
Материал подошвы/корпуса	керамика/пластик
Напряжение питания	220-240 В
Частота тока	50 Гц

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Утюг электрический	1 шт.
Мерный стакан 300 мл	1 шт.
Руководство по эксплуатации	1 шт.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

Распаковка.

- Распакуйте коробку и извлеките устройство и комплектующие.
- Извлеките утюг из транспортной коробки, соблюдая осторожность чтобы не уронить устройство.
- Внимательно проверьте устройство на наличие каких-либо повреждений, полученных во время транспортировки.
- Проверьте, нет ли незакрепленных, отсутствующих или поврежденных деталей.

Внимание! Если утюг поврежден или отсутствуют какие-либо детали, необходимо оперативно уведомить продавца, у которого изделие было куплено.

Меры предосторожности при первом использовании.

- Появление незначительного количества дыма при первом применении является нормальным, он быстро исчезнет.
- Перед первым использованием снимите с подошвы все наклейки или защитную пленку. Протрите подошву мягкой тканью.
- При первом использовании функции подачи пара не направляйте пар на белье, поскольку в паровых отверстиях могут быть загрязняющие частицы.
- Следите за тем, чтобы подошва оставалась гладкой: избегайте сильного контакта с металлическими предметами.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Наполнение резервуара водой.

- Мы рекомендуем использовать чистую водопроводную воду. Убедитесь, что утюг отключен от сети, а регулятор термостата находится в положении «MIN».
- Поставьте утюг вертикально, наклоните его вперед примерно на 45 градусов и налейте воду в заливное отверстие, пока уровень воды не достигнет

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

отметки «MAX» на боковой стороне утюга, и никогда не наливайте воду выше этой отметки.

Установка температуры.

Следуйте инструкциям на ярлычке одежды. Если инструкции отсутствуют, но вы знаете тип ткани, просим Вас обращаться к таблице ниже.

Ткань	Регулировка температуры	Требование температуры
Шелк	•	Низкая температура
Шерсть	• •	Средняя температура
Хлопок, лен	• • •	Высокая температура

Паровое глажение.

- Установите утюг в вертикальное положение и выберите минимальную/низкую температуру на дисковом регуляторе температуры.
- Вставьте вилку в розетку, затем поверните дисковый регулятор температуры в положение «MAX». Загорится индикаторная лампочка, показывающая, что утюг нагревается.
- Когда индикаторная лампочка погаснет, выбранная температура достигнута, а утюг готов к применению. В процессе глажения индикаторная лампочка на утюге автоматически загорается/гаснет, поскольку термостат поддерживает заданную температуру (вы можете продолжать глажение в это время).
- Поверните ручку регулятора подачи пара в требуемое положение. Пар подается, как только утюг окажется в горизонтальном положении.

Внимание: нельзя использовать паровой утюг для синтетических тканей, нейлона, синтетического шелка и шелка, так как это повредит поверхность.

Сухое глажение.

- Для глажения без пара, следуйте инструкциям в разделе «Паровое глажение», с тем отличием, что регулятор пара должен оставаться в положении «MIN» (без подачи пара).

Распыление воды.

- Нажимайте кнопку распыления воды так часто, как это необходимо.

Примечание: При использовании функции распыления воды убедитесь, что в резервуаре находится достаточное ее количество, также при первом применении утюга для запуска функции распыления воды Вам, возможно, придется нажать кнопку несколько раз.

Подача пара или вертикальное отпаривание.

- Нажмите кнопку подачи пара для вызова мощного парового удара, проникающего в ткань и разглаживающего наиболее сложные и жесткие складки. Подождите несколько секунд перед повторным нажатием.
- Нажимая кнопку подачи пара с интервалами, вы можете производить вертикальное глажение (штор, одежды на вешалке и т.п.).

Примечание: Функция подачи пара может использоваться только при высокой температуре. При загорании индикаторной лампочки, остановите подачу пара и продолжайте глажение только после того, как индикаторная лампочка погаснет.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ФУНКЦИИ

Автоматическое выключение.

- Электронное предохранительное устройство автоматически выключит нагревательный элемент, если утюг не двигается более 30 секунд в горизонтальном положении. В вертикальном положении это произойдет после 8 минут. Чтобы показать, что нагревательный элемент был выключен, индикаторная лампочка автоматического выключения начнет мигать или прозвучит звуковой сигнал.
- При повторном взятии утюга в рук загорится индикаторная лампочка сети. Это значит, что утюг снова нагревается.
- Подождите отключения индикаторной лампочки сети. После этого утюг готов к использованию.

Самоочистка.

- Используйте функцию «Самоочистки» раз в две недели. Если вода в вашем регионе очень жесткая (например, когда во время глажения из подошвы отслаиваются хлопья), функцию самоочистки следует использовать чаще.
- Убедитесь, что прибор отключен от сети, установите переключатель пара в положение «О».
- Наполните резервуар для воды до отметки «MAX» (не добавляйте уксус

или другие размягчающие средства в резервуар)

- Выберите максимальную температуру глажения, вставьте вилку в розетку.
- Выключите утюг, когда погаснет индикатор питания.
- Подержите утюг над раковиной, нажимая и удерживая кнопку самоочистки и слегка тряся утюг. Из подошвы будет выходить пар и кипяток, а также удаляться загрязнения и хлопья (если таковые имеются).
- Отпустите кнопку самоочистки, как только вся вода в резервуаре будет использована. Повторите процесс самоочистки, если в утюге все еще много загрязнений.
- После процесса самоочистки вставьте утюг в розетку и дайте ему нагреться, чтобы подошва высохла.
- Выключите утюг из розетки, когда он достигнет заданной температуры глажения. Аккуратно проведите горячим утюгом по использованной ткани, чтобы удалить пятна от воды, которые могли образоваться на подошве.
- Дайте утюгу остыть, прежде чем убрать его на хранение.

НЕИСПРАВНОСТИ И ИХ УСТРАНЕНИЕ

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Недостаточно тепла или слишком много тепла.	Неправильно выставлен регулятор термостата Утюг отключен от сети.	Установите регулятор термостата в нужное положение. Проверьте, подключен ли утюг к сети.
Отсутствие пара или утечка.	Регулятор термостата установлен на MIN.	Установите регулятор термостата в требуемое положение.
Отсутствие выброса пара или вертикального пара.	Функция (вертикального) выброса пара используется слишком часто за очень короткий промежуток времени. Утюг недостаточно нагрет.	Продолжайте гладить в горизонтальном положении и подождите некоторое время, прежде чем снова использовать функцию (вертикального) выброса пара. Установите регулятор термостата в соответствии с диапазоном подачи пара.
Утечка воды из подошвы.	Регулятор термостата вне диапазона подачи пара. Недостаточный нагрев. Резервуар для воды заполнен выше максимального уровня.	Установите регулятор термостата в соответствии с диапазоном подачи пара. Открывайте кнопку подачи пара только после того, как погаснет индикатор. Слейте лишнюю воду.
Слабое образование пара.	Неправильно установлен переключатель подачи пара. Отверстие для пара заблокировано. Слишком мало воды в резервуаре для воды.	Установите переключатель подачи пара в нужное положение. Промойте отверстие дистиллированной водой. Налейте воду в резервуар для воды.
Отсутствие распыления.	Внутри недостаточно давления или воздуха.	Нажмите на распылительную насадку рукой и несколько раз подряд нажмите кнопку распыления.

ЧИСТКА И УХОД

ЧИСТКА И УХОД

Внимание! Перед чисткой и уходом обязательно отключайте утюг от сети электропитания и дайте ему достаточно остыть.

1. Поставьте утюг вертикально и дайте ему достаточно остыть, а тем временем вылейте оставшуюся воду из резервуара и установите регулятор пара в положение «О».
2. Протрите подошву влажной тканью, смоченной неабразивным (жидким) чистящим средством.
3. Если к подошве прилипли волокна, протрите ее влажной тканью, смоченной уксусом.
4. Никогда не используйте сильные кислоты или щелочи, чтобы не повредить подошву.
5. 4. Если накипь забила отверстие для пара, удалите ее зубочисткой; не повредите поверхность подошвы.

Внимание! Не пользуйтесь абразивными чистящими средствами, маслами, бензином, разбавителем, соляной кислотой, горячей водой, жесткими щетками и т.д. при чистке утюга, так как они могут повредить его поверхность и детали.

УТИЛИЗАЦИЯ

ЭКОЛОГИЧЕСКИ БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Вы можете помочь защитить окружающую среду!

Пожалуйста, соблюдайте местные нормы и правила утилизации электрического оборудования данного типа: передавайте неработающее оборудование в соответствующие утилизационные центры.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Товар сертифицирован в соответствии с законом «О защите прав потребителей».

Установленный производителем в соответствии с п.2 ст.5 Федерального Закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы для данного изделия составляет 5 лет с даты изготовления при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящим руководством по эксплуатации и применяемыми техническими стандартами.

Дата изготовления: январь 2026 г.

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию прибора без дополнительного уведомления об этих изменениях.

ВНИМАНИЕ! Не подлежит гарантийному ремонту изделие с дефектами, возникшими вследствие:

- механических повреждений;
- несоблюдения условий эксплуатации и мер предосторожности;
- неправильной установки, транспортировки;
- стихийных бедствий (пожар, наводнение и т.п.), а также других причин, находящихся вне контроля продавца и изготовителя;
- ремонта или внесения конструктивных изменений неуполномоченными лицами;
- использования изделия в производственных целях.

Гарантийный срок, условия гарантии и дополнительная информация указаны в Гарантийном талоне, который прилагается к прибору.

Разработано: ООО «СК СМАРТ».

Произведено:

По заказу ООО «СК СМАРТ» произведено
Индиго Хоум и Пластик Компани Лимитед.
Страна производства КНР.

Импортер:

Импортер для РФ: ООО «СК СМАРТ»
РФ, 127273, г. Москва, вн. тер. г. муниципальный
округ Останкинский, аллея Берёзовая, д. 14Б, стр. 3,
помещ. 12/Н. ИНН 7719469098

ГАРАНТИЯ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

Поздравляем Вас с приобретением прибора торговой марки
HERMES TECHNICS.

В соответствии с Федеральным законом РФ «О защите прав потребителей» фирма-изготовитель предоставляет на приобретенный Вами прибор, к которому при покупке был выдан Гарантийный талон, гарантию сроком: **1 год (12 месяцев).**

Настоящий документ не ограничивает определенные законом права потребителей, но дополняет и уточняет оговоренные законом обязательства, предполагающие соглашение сторон либо договор.

Важная информация для потребителей!

При покупке внимательно ознакомьтесь с Гарантийным талоном и проследите, чтобы он был правильно заполнен в Вашем присутствии.

Настоящая гарантия имеет силу, если Гарантийный талон правильно и четко заполнен и в нем указаны: наименование и модель изделия, его серийный номер, дата продажи, а также имеются подписи уполномоченного лица, покупателя и штамп Продавца.

При отсутствии штампа и даты продажи (или кассового чека с датой продажи) гарантийный срок изделия исчисляется с даты его изготовления, указанной в Руководстве по эксплуатации.

Запрещается вносить в Гарантийный талон какие-либо изменения, стирать или переписывать ранее указанные в нем данные.

НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА ИЗДЕЛИЕ С ДЕФЕКТАМИ, ВОЗНИКШИМИ ВСЛЕДСТВИЕ:

- механических повреждений, вызванных неправильной установкой, эксплуатацией, хранением и транспортировкой изделия Потребителем;
- несоблюдения условий эксплуатации и мер предосторожности, изложенных в Руководстве по эксплуатации изделия;
- стихийных бедствий (пожар, наводнение и т.п.), а также других причин, находящихся вне контроля продавца и изготовителя;
- ремонта или внесения конструктивных изменений неуполномоченными лицами;
- использования изделия в производственных целях;
- попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности;
- нестабильности параметров используемой электросети или неправильному подключению к ней.

ГАРАНТИЯ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

Настоящая гарантия не предоставляется в случае, если частично или полностью изменен/удален серийный номер изделия.

Настоящая гарантия действительна только на территории РФ на изделия, купленные на территории РФ. Транспортировка неисправного изделия осуществляется за счет владельца.

Более подробную информацию по гарантийному ремонту и сервисному обслуживанию Вы можете получить по телефону

8-800-100-30-97 либо на нашем сайте:

www.hermes-home.ru, www.hermes-home.com

в разделе «Сервис».

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

ТАЛОН ДЕЙСТВИТЕЛЕН ПРИ НАЛИЧИИ ВСЕХ ШТАМПОВ И ОТМЕТОК

МОДЕЛЬ НТ-IR2400	ДАТА ПРИОБРЕТЕНИЯ
СЕРИЙНЫЙ НОМЕР	ФИО И ТЕЛЕФОН ПОКУПАТЕЛЯ
НАЗВАНИЕ И ЮРИДИЧЕСКИЙ АДРЕС ПРОДАЮЩЕЙ ОРГАНИЗАЦИИ	ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА ПЕЧАТЬ ПРОДАЮЩЕЙ ОРГАНИЗАЦИИ

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН РЕМОНТА

НОМЕР ГАРАНТИЙНОГО РЕМОНТА	ДАТА ПОСТУПЛЕНИЯ АППАРАТА В РЕМОНТ	ДАТА ВЫДАЧИ АППАРАТА	ОПИСАНИЕ РЕМОНТА	СПИСОК ЗАМЕНЕННЫХ ДЕТАЛЕЙ	НАЗВАНИЕ И ПЕЧАТЬ СЕРВИСНОГО ЦЕНТРА	ФИО МАСТЕРА, ВЫПОЛНИВШЕГО РЕМОНТ

Данная таблица заполняется представителем уполномоченной организации или обслуживающим центром, проводящим гарантийный ремонт изделия. После проведения гарантийного ремонта талон должен быть возвращен Владелецу.

HERMES TECHNICS

www.hermes-home.com

www.hermes-home.ru